



NEKO

ZASADY UŻYTKOWANIA I KONSERWACJI OBUWIA

Zaleca się dokładne zapoznanie się z instrukcją przed użytkowaniem wyrobu

PRODUCENT: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

OPIS OBUWIA: Cholewka wykonana z materiałów PU, podeszwa wykonana z tworzywa TPR. Szczegółowy opis i charakterystykę wyrobu podano na www.artmas.pl

UŻYTKOWANIE – Rozmiar obuwia powinien być odpowiednio dopasowany, poprzez przymierzenie obuwia. Użytkowanie obuwia nieodpowiednio dobranego do kształtu i wielkości stóp, może doprowadzić do deformacji, przetarcia lub rozerwania materiału. Rozmiar podany jest na produkcje.

Buty należy zakładać i zdejmować rozsnurowane. Do sznurowania należy używać wszystkich dziurek (przelotek). Zdejmując obuwie nie należy przydeptywać drugim butem pięty buta zdejmowanego, gdyż może on ulec uszkodzeniu. Buty należy nosić starannie zasznurowane.

Materiały, które zostały użyte do produkcji obuwia, nie powinny wpływać niekorzystnie na zdrowie użytkownika. Jednakże każda substancja zawarta w materiale produktu lub będąca składową produktu może być alergenem, np. bawełna, skóra, metalowe elementy, lateks, tworzywo TPA, tworzywo EVA, barwniki itp., u osób szczególnie wrażliwych może powodować reakcje alergiczne. Zaleca się przed użyciem uprzednie przetestowanie produktu.

SPÓSÓB PAKOWANIA I WARUNKI TRANSPORTU: Produkt pakowany jest w opakowania kartonowe. Zaleca się aby w trakcie transportu i przechowywania produkt znajdował się w opakowaniu producenta. Podczas transportu należy zwrócić szczególną uwagę aby opakowania nie były narażone na uszkodzenia mechaniczne lub na ich deformację przez wpływ czynników atmosferycznych.

PRZECZYSZCZANIE – Produkt należy przechowywać w suchym, dobrze wentylowanym miejscu na półkach lub kratownicach w temperaturze 5°-25°C i wilgotności względnej 50% - 70%. w odległości nie mniejszej niż 1,5m od urządzeń grzejnych i punktów świetlnych, w warunkach zabezpieczających je przed zamoczeniem, zabrudzeniem, deformacją, uszkodzeniem mechanicznym, działaniem środków chemicznych i słońca. Nie przynosić ciężkimi przedmiotami, trzymać z dala od ostrych obiektów. Zbyt duża wilgotność powietrza, temperatura lub intensywne światło mogą niekorzystnie wpłynąć na ich jakość. Czas magazynowania obuwia zależy od warunków użytkowania i sposobu konserwacji. Dostawca nie bierze odpowiedzialności za jakość produktu przechowywanego niezgodnie z zaleceniami.

GWARANCJA I REKLAMACJA - Obutwie nie konserwowane przez użytkownika traci gwarancję i nie podlega reklamacji. Reklamacji nie podlegają: uszkodzenia mechaniczne, naturalne zużycie obuwia, uszkodzenia powstałe na skutek złego doboru rozmiaru obuwia oraz z niewłaściwego użytkowania.

KONSERWACJA – Zanieczyszczenia oczyścić wilgotną szmatką lub gąbką bez używania rozpuszczalników organicznych, wysuszyć i dopiero wówczas konserwować. Nigdy nie prac butów w pralce. Wilgotne suszyć w temperaturze pokojowej, najlepiej w przewiewnym miejscu z daleka od źródła ciepła. Wyrób przeznaczony wymaga wysuszenia w temp. pokojowej (z dala od pieców i grzejników) w czasie ok. 18 godzin.

Materiały tekstylne: Czyścić gąbką lub miękką szmatką zwilżoną w roztworze łagodnych środków piorących. Unikać przemoczenia wnętrza buta. Okresowo konserwować specjalnym aerozolem do impregnacji celem zabezpieczenia przed brudem i wilgocią. Nie używać past ani kremów. Skóra naturalna licowa: Na wysuszone wierzchy skór licowych należy nanieść niewielką ilość środka konserwującego (krem) lub woskowego, najlepiej w kolorze wierzchu. Ze względu na naturalne wykończające skór do codziennej konserwacji nie zaleca się past samo-polykowych (na bazie rozpuszczalników mogących uszkodzić powłokę), które powinny być stosowane sporadycznie. Przed nałożeniem następnej warstwy pasty należy wypolerować lub zmyć poprzednią warstwę, po wyschnięciu pasty, skórę należy wypolerować.

Skóry zamszowe (nubuk, welur): Do obuwia z wierzchami z weluru i nubuku past nie stosować. Wyroby ze skór welurowych i nubukowych należy czyścić wyłącznie specjalnie do tego przeznaczoną szmatką lub mocno wyciśniętą zmoczoną tkaniną, oraz środkiem konserwującym w aerozolu, przeznaczonymi do odpowiedniego rodzaju skór wierzchnich.

Tworzywa sztuczne: Sposób czyszczenia i konserwacji zależy od rodzaju powierzchni. Tworzywa gładkie czyścić lekko zwilżoną gąbką lub miękką szmatką, konserwować specjalnymi emulsjami lub piankami do tworzyw. Materiały o powierzchni zamkowej czyścić na sucho lub lekko zwilżoną gąbką. Do konserwacji używać specjalny aerozol do impregnacji.

OKRES TRWAŁOŚCI: zależy od warunków ich użytkowania i można ocenić na podstawie stopnia zużycia produktu. Ze względu na różną intensywność użytkowania oraz wpływ środowiska, taki jak światło słoneczne, deszcz itp. nie jest możliwe podanie konkretnego terminu.

UTYLIZACJA: Produkt należy utylizować zgodnie z obowiązującymi w kraju przepisami i normami w zakresie ochrony środowiska naturalnego.

OBJAŚNIENIA SYMBOLI:
☞ - skóra,☞ - skóra pokryta,☞ - materiał tekstylny,☞ - inny materiał.



ART. MAS 26-600 Radom, ul. żółkiewskiego 64, Poland

www.artmas.pl



NEKO

RULES OF USE AND MAINTENANCE OF THE FOOTWEAR

It is recommended to read the instructions carefully before using the product

PRODUCER: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

SHOE DESCRIPTION: The upper is made of PU materials, the sole is made of TPR material.

A detailed description and characteristics of the product are available at www.artmas.pl

USE: The size of the footwear should be properly adjusted by trying on the footwear. The use of footwear that is inappropriate to the shape and size of the feet may lead to deformation, abrasion or tearing of the material. The size is shown on the product. Shoes should be put on and taken off after unlacing. All holes should be used for lacing. Removing the shoes, do not step on other removable shoe heel shoe, because it can be damaged. Shoes should be worn neatly laced. The materials that were used to manufacture the footwear, should not adversely affect the health of the user. However, any substance contained in the material which is a component of the product or the product may be allergen, for example. Cotton, leather, metal, latex,TPA material, EVA material, dyes, etc., At the people who are particularly sensitive may cause allergic reactions. It is recommended that prior testing before using the product.

PACKING AND CONDITIONS FOR TRANSPORTATION: The product is packaged in individual cartons and cartons in bulk. It is recommended that during transport and storage, the product is in the package manufacturer. During transport, special attention should be paid to the package were not exposed to mechanical damage or deformation of the effects of weathering.

STORAGE - Footwear should be stored at room temperature in a ventilated place, away from sources of heat and humidity, a temperature of 50-24 ° C and relative humidity of 50% - 70%. Do not place heavy objects, keep away from sharp objects. The interior of the shoe should remain dry. In the event of become wet, dry them in a natural way away from direct heat. Shoe storage time depends on the conditions of use and method of preservation. Too high air humidity, temperature or intense light may adversely affect their quality. The supplier is not responsible for the quality of the product stored contrary to the recommendations.

GUARANTEE AND COMPLAINTS: Shoes not maintained by the user loses guarantee and is not subject to complaint. Complaints are not subject to: mechanical damage, natural wear and tear of footwear, damage caused by wrong shoe size selection and improper use.

MAINTENANCE - Clean the contamination with a damp cloth or sponge without using organic solvents, dry and only then to preserve. Never wash your shoes in the washing machine. Moist to dry at room temperature, preferably in a ventilated area away from heat sources. The product requires soaking dry at room temp. (Away from the furnaces and heaters) during approx. 18 hours.

Textile materials: Clean with a sponge or a soft cloth moistened with a mild detergent solution. Avoid getting the inside of the shoe wet. Periodically conserve with a special impregnation spray to protect against dirt and moisture. Do not use pastes or creams.

Natural grain leather: The dried grain leather uppers apply a small amount of preserving agent (cream) or wax, preferably in the color top. Because of its natural leather finish for daily maintenance is not recommended to paste self-polished (based on solvents that may damage the shell), which should be used occasionally. Before applying the next layer of paste should be polished or wash away the previous layer, the paste dries, the skin should be polished.

Suede leathers (nubuck, velour): Do not use polishes on shoes with uppers of velor and nubuck. Articles made of leather suede and nubuck should only be cleaned specially designed cloth or heavily soaked cloth wrung dry, and preservative spray, intended to be the right kind of outer leather.

Plastics: The method of cleaning and maintenance depends on the type of surface. Smooth plastics should be cleaned with a slightly damp sponge or a soft cloth, and preserved with special emulsions or foams for plastics. Materials with a chamois surface can be cleaned dry or with a slightly damp sponge. Use a special impregnation spray for maintenance.

PERIOD OF USE: depends on the conditions of their use and can be evaluated based on the degree of wear of the product. Having a different intensity of use, and environmental impacts, such as sunlight, rain, etc. It is not possible to give a specific deadline.

DISPOSING: The product should be disposed of in accordance with the national regulations and standards for the protection of the environment.

SAMPLE MARKING:
☞ - leather,☞ - covered leather,☞ - textile material,☞ - other material.



ART. MAS 26-600 Radom, ul. żółkiewskiego 64, Poland

www.artmas.pl



NEKO

PRAVIDLA POUŽITÍ A ÚDRŽBA OBUVI

Před použitím výrobku se doporučuje pečlivě si přečíst pokyny

VÝROBCE: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

POPIS BOTY: Cholewka je vyrobena z PU materiálů, podrážka je z TPR.

Podrobný popis a vlastností produktu jsou k dispozici na www.artmas.pl.

VYUŽITÍ: Velikost obuvi by měla být správně upravena vyzkoušením obuvi. Použití nesprávně zvolené obuvi pro tvar a velikost chodidel může vést k deformaci, oděru nebo roztržení materiálu. Velikost je uvedena na produktu. Boty by měly být nasadit a vzítelo po unlacing. Pro šňěrování by měly být použity všechny otvory. Při vyjímání boty nevstupuje na vyjimatelnou patu boty, protože může dojít k jejímu poškození. Boty by měly být nošeny uhledně šňěrované. Materiály, z nichž jeobuv vyrobena , by neměly nepříznivě ovlivňovat zdraví nebo hygienu uživatele. Jakákoli látka obsažená v materiálu předmětu nebo jeho součástí však může být alergen, například bavlna, kůže, kovové prvky, latex,materiál TPA,materiál EVA, barviva atd. Zvlášť citlivým osobám se doporučuje produkt před použitím otestovat.

ZPŮSOB BALENÍ A PŘEPRAVNÍ PODMÍNKY: Výrobek je balen v v párech v jednotlivých kartonech a kartonech ve velkém. Doporučuje se, aby výrobky byly přepravovány v balení výrobce. Během přepravy je třeba věnovat zvláštní pozornost tomu, aby obal nebyl vystaven mechanickému poškození nebo deformaci v důsledku povětrnostních podmínek.

SKLADOVÁNÍ: Obuv by měla být skladována při pokojové teplotě, na větraném místě, mimo zdroje tepla a vlhkosti při teplotě 50-24OC a relativní vlhkosti 50% - 70%. Neumísťujte na ně těžké předměty, držte je stranou od ostrých předmětů.Vnitřek boty by měl zůstat suchý. V případě zvlhčení je osušte přirozeným způsobem mimo přímé teplo. Doba skladování obuvi závisí na podmínkách použití a způsobu údržby. Příliš vysoká vlhkost vzduchu, teplota nebo intenzivní světlo mohou nepříznivě ovlivnit její kvalitu. Dodavatel neodpovídá za kvalitu skladovaného produktu v rozporu s doporučeními.

ZÁRUKA A REKLAMACE: Obuv, kterou uživatel neudrží, ztrácí záruku a není předmětem reklamace. Na stížnosti se nevztahuje: mechanické poškození, přirozené opotřebení obuvi, poškození způsobené nesprávným výběrem velikosti obuvi a nesprávným použitím.

ÚDRŽBA :Po ukončení práce nečistoty očistěte navlhčeným hadříkem nebo houbou bez použití organických rozpouštědel, osušte a uchťte. Nikdy si neumývejte boty v pralce. Vlhké zasychné při pokojové teplotě, nejlépe ve větrané oblasti mimo zdroje tepla. Namočený produkt vyžaduje sušení při pokojové teplotě (mimo pece a topení) po dobu asi 18 hodin.

Textilní materiály: čistěte houbičkou nebo měkkým hadříkem navlhčeným ve slabém roztoku čistícího prostředku. Vyvarujte se namočení vnitřku boty. Pravidelně konzervujte pomocí speciálního impregnačního spreje na ochranu před nečistotami a vlhkostí. Nepoužívejte pasty ani krémy.

Přirodní kůže: Na vysušené vrcholy zrnové usně by mělo být nanесeno malé množství konzervačních látek (krémů) nebo vosků, nejlépe v barvě kůže. Vzhledem k přirozenému kůže se nedoporučují pro každodenní údržbu glosem pasty (na bázi rozpouštědel, které mohou poškodit povlak), který by měl být používán sporadicky. Před nanesením další vrstvy pasty, měly by leštěním nebo omytím předchozí vrstvy, po zaschnutí pasty by měla být pokožka vyleštěna. Semišové kůže (nubuk, velur): Nepoužívejte leštidla na boty se svrškem z veluru a nubuku. Výrobky z velurové a nubukové kůže by měly být čistěny pouze speciálně určeným hadříkem nebo silně vyždímaným vlhkým hadříkem, a konzervační sprej, které jsou určeny pro jednotlivé typy kůlených.

Plasty: Způsob čištění a údržby závisí na typu povrchu. Hladké plasty je třeba čistit mírně navlhčenou houbičkou nebo měkkým hadříkem a konzervovat pomocí speciálních emulzí nebo pěn na plasty. Materiály s povrchem jelenice by měly být čistěny dosucha nebo mírně navlhčenou houbou. K údržbě použijte speciální impregnační sprej.

TRVANLIVOST: Závisí na podmínkách jejich použití a lze jej posoudit podle stupně opotřebení produktu. Vzhledem k rozdílné intenzitě používání a dopadu na životní prostředí, jako je sluneční světlo, déšť atd., Není možné uvést konkrétní datum.

LIKVIDACE: Produkt musí být zlikvidován v souladu s národními zákony a normami v oblasti ochrany životního prostředí.

UKÁZKOVÉ ZNAČENÍ:

☞ - kůže,☞ - potažená kůže,☞ - textilní materiál,☞ - jiný materiál.



ART. MAS 26-600 Radom, ul. żółkiewskiego 64, Poland

www.artmas.pl



NEKO

A LÁBBELI FELHASZNÁLÁSI ÉS KARBANTARTÁSI SZABÁLYAI

A termék használatá előtt ajánlatos figyelmesen elolvasni az utasításokat

GYÁRTÓ / IMPORTŐR: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

CIPÓ LEIRÁS: Felsőrérsze PU anyagokból, a talpa TPR anyagból készült. A termék részletes leírása és jellemzői a www.artmas.pl oldalon érhetőek el.

HASZNÁLAT: A lábbeli méretét megfelelően kell beállítani a lábbeli felpróbálásával. A láb formájához és méretéhez nem megfelelő lábbeli használat az anyag deformációjához, kopásához vagy elszakadásához vezethet. A méret a terméken látható. A cipőt feloldás után fel kell venni és levenni. Minden lyukat fel kell használni a fűzésre. A cipő eltávolításakor ne lépjen cserélhető cipő sarokba, mert megsérülhet. A cipőket szépen fűzve kell viselni. A lábbeli gyártásában felhasznált anyagoknak nem szabad hátrányosan befolyásolniuk a felhasználó egészségét. A termék anyagában lévő bármely anyag, amely a termék alkotóeleme, lehet allergén, például pamut, bőr, fém elemek, latex, TPA anyag, EVA anyag, festékek stb., Allergiás reakciókat okozhat különösen érzékeny személyeknél. Javasoljuk, hogy a terméket tesztelje használat előtt.

CSOMAGOLÁSI MÓDSZER ÉS SZÁLLÍTÁSI FELTÉTELEK: A terméket párban csomagolják kartondobozokba és összefoglalás kartondobozokba. Ajánlott, hogy a termék szállítás és tárolás során a gyártó csomagolásában legyen. Szállítás közben különös figyelmet kell fordítani arra, hogy a csomagolás ne érje mechanikai sérülések vagy alakváltozások az időjárási viszonyok miatt.

TÁROLÁS: A cipőket szobahőmérsékleten, szellőztetett helyen kell tárolni, hő- és páratartalomtól távol, 5–24 ° C hőmérsékleten és 50–70% relatív páratartalom mellett.Ne tegyen nehéz tárgyakat, tartson távol éles tárgyaktól. A belső tér a cipő kell, száraz maradj. Ha nedves, szárítsa meg őket közvetlen hőtől távol. A cipő tárolási ideje a felhasználás feltételeitől és a megőrzés módjától függ.

A túl magas páratartalom, hőmérséklet vagy erős fény káros hatással lehet a lábbeli minőségére. A szállító nem felel az ajánlásokkal ellentétben tárolt termékek minőségéért.

GARANCIA ÉS PANASZOK: A felhasználó által nem karbantartott lábbeli elveszíti a jótállást, és nincs panasza. A panaszokat nem terhel: mechanikai sérülés, a lábbeli természetes kopása, a cipő méretének nem megfelelő megválasztása és a nem megfelelő használat által okozott kár.

KARBANTARTÁS: Nedves ruhával vagy szivaccsal tisztítsa meg a szennyeződéseket szerves oldószerek használata nélkül, szárítsa meg, majd tároltsa meg.Soha ne mossa a cipőjét a mosógépben. Szárítsa meg a nedves cipőt szobahőmérsékleten, lehetőleg szellőztetett helyen, hőtől távol. A nedves cipőt szárítást igényelnek szobahőmérsékleten (sütőtől és melegítőtől) távol, 18 órán át szárítani kell.

Textil anyagok: Tisztítsa szivaccsal vagy puha ruhával, amelyet enyhé mosószeres oldattal megnedvesített. Kerülje a cipő belsejének nedvesedését. Ne használjon pasztát vagy krémet.

Természetes bőr: A szárított gabonabőr felsőrérsz kis mennyiségű tartóssítószert (krémet) vagy viaszt vigyen fel,legjobb szín felhővázsszal. A bőr természetes kivételé miatt a napi karbantartás nem ajánlott az önfényes paszták esetében (olyan oldószerek alapján, amelyek károsíthatják a bevonatot), amelyeket száraznyosan kell használni.Mielőtt a következő réteg felvitelre a pasztát kell polírozni vagy mosott előző réteg, szárítsa ut a pasztá, a bőrt kell polírozni. A következő pasztá réteg felhordása előtt polírozza vagy mossa le az előző réteget, a pasztá szárítása után a bőrt polírozni kell.

Suede bőr (nubuk, velúr): Ne használja polírozza a cipő felsőrérszel velúr és nubuk. A velúr- és a nubukbőről készült termékeket csak speciálisan kialakított ruhával vagy erősön összerérselt nedves ronggyal, valamint a külső bőr típusának megfelelő aeroszolos tartóssítószerral szabad tisztítani. A karbantartáshoz használjon speciális impregnáló spray-t.

Műanyagok: A tisztítás és a karbantartás módja a felület típusától függ. A sima műanyagokat enyhén nedves szivaccsal vagy puha ruhával meg kell tisztítani, és speciális műanyag emulziókkal vagy habokkal kell konzerválni. A zerge felületű anyagokat szárazon vagy kissé nedves szivaccsal kell meg tisztítani. A karbantartáshoz használjon speciális impregnáló spray-t.

A TARTÓSSÁG PERIÓDUSA: felhasználásuk körülményeitől függ, és a termékfogyasztás mértékével megbecsülhető.A használat különböző intenzitása és a környezeti hatások (például napfény, eső stb.) miatt nem lehet megadni egy konkrét dátumot.

ÁRTALMATLANÍTÁS: A terméket a nemzeti törvényeknek és környezetvédelmi előírásoknak megfelelően kell megsemmisíteni.

AHASZNÁLT SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA:
☞ - bőrre,☞ - fedett bőr,☞ - textil anyag,☞ - egyéb anyag.



ART. MAS 26-600 Radom, ul. żółkiewskiego 64, Poland

www.artmas.pl



NEKO

NUTZUNGSBESTIMMUNGEN UND WARTUNG DER SCHUHE

Es wird empfohlen, die Anweisungen sorgfältig zu lesen, bevor Sie das Produkt verwenden

HERSTELLER / IMPORTEUR: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

SCHUHBESCHREIBUNG: Das Obermaterial besteht aus PU-Materialien, die Sohle aus TPR-Material.

Eine detaillierte Beschreibung und Eigenschaften des Produkts finden Sie unter www.artmas.pl. Die Größe des Schuhwerks sollte durch Anprobieren des Schuhwerks richtig eingestellt werden. Die Verwendung von Schuhen, die für die Form und Größe der Füße ungeeignet sind, kann zu Verformung, Abrieb oder Reißen des Materials führen. Die Größe ist auf dem Produkt angegeben.

Schuhe sollten nach dem Ausschnüren an- und ausgezogen werden. Alle Löcher sollten zum Schnüren verwendet werden. Treten Sie beim Entfernen von Schuhen nicht auf die Ferse des herausnehmbaren Schuhs, da dieser beschädigt werden kann.Schuhe sollten ordentlich geschnürt getragen werden. Materialien, die für die Herstellung von Schuhen verwendet wurden, sollen nicht negativ auf die Gesundheit des Benutzers beeinträchtigen.Jede im Produktmaterial enthaltene Substanz oder Komponente des Produkts kann ein Allergen sein, beispielsweise Baumwolle, Leder, Metallelemente, Latex,TPA-Material,EVA-Material, Farbstoffe usw., das bei besonders empfindlichen Personen allergische Reaktionen hervorrufen kann. Es wird empfohlen, das Produkt vor dem Gebrauch zu testen.

VERPACKUNGSART UND TRANSPORTBEDINGUNGEN: Das Produkt wird paarweise in Kartons. Es wird empfohlen, dass sich das Produkt während des Transports und der Lagerung in der Verpackung des Herstellers befindet.Beim Transport ist besonders darauf zu achten, dass die Verpackung keinen vibrationsbedingten mechanischen Beschädigungen oder Verformungen ausgesetzt ist.

LAGERUNGS: Schuhe sollten bei Raumtemperatur an einem belüfteten Ort gelagert werden entfernt von Wärme- und Feuchtigkeitsquellen bei einer Temperatur von 50-24 ° C und einer relativen Luftfeuchtigkeit von 50-70%. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf, halten Sie scharfen Gegenständen fern.Die Innenseite des Schuhs sollte trocken bleiben. Wenn es nass ist, trocknen Sie es auf weg von natürliche Weise vor direkter Quelle Hitze.Die Lagerzeit von Schuhen ist abhängig von den Einsatzbedingungen und der Art der Wartung. Zu hohe Luftfeuchtigkeit, Temperatur oder intensives Licht können die Qualität des Schuhwerks beeinträchtigen. Der Lieferant ist nicht verantwortlich für die Qualität des gelagerten Produkts entgegen den Empfehlungen.

GARANTIE UND BESCHWERDEN: Vom Benutzer nicht gewartete Schuhe verlieren die Garantie und können nicht erworben werden. Reklamationen unterliegen nicht: mechanischen Schäden, natürlichem Verschleiß von Schuhen, Schäden durch falsche Schuhgrößenauswahl und unsachgemäße Verwendung.

WARTUNG: Die Verschmutzungen mit einem feuchten Tuch oder Schwamm ohne organische Lösungsmittel, trocknen Sie sie und konservieren Sie sie erst dann. Waschen Sie Ihre Schuhe niemals in der Waschmaschine. Nasses Produkt bei Raumtemperatur feucht trocknen lassen, vorzugsweise in einem belüfteten Bereich, entfernt von Wärmequellen. Ein eingeweichtes Produkt muss etwa 18 Stunden lang bei Raumtemperatur (nicht in der Nähe von Öfen und Heizungen) getrocknet werden.

Textilmaterialien: Mit einem Schwamm oder einem weichen Tuch reinigen, das mit einer milden Reinigungslösung angefeuchtet ist. Vermeiden Sie es, die Innenseite des Schuhs nass zu machen. Zum Schutz vor Schmutz und Feuchtigkeit regelmäßig mit einem speziellen Imprägnierspray aufbewahren. Verwenden Sie keine Pasten oder Cremes.

Naturarbenleder: Eine kleine Menge Konservierungsmittel (Creme) oder Wachs sollte auf getrocknete Narbenlederoberflächen aufgetragen werden, vorzugsweise in der Farbe der Oberseite.Aufgrund seiner natürlichen Lederoberfläche für die tägliche Pflege wird nicht empfohlen, selbstpolierte Paste (basierend auf Lösungsmitteln, die die Schale beschädigen können) zu verwenden, die gelegentlich verwendet werden sollte.Vor dem Auftragen der nächsten Schicht Paste die vorherige Schicht polieren oder waschen.Nach dem Trocknen der Paste sollte die Haut poliert werden. Wildleder (Nubuk, Velours): Verwenden Sie keine Polituren für Schuhe mit Obermaterial aus Velours und Nubuk. Produkte aus Velours- und Nubukleder sollten nur mit einem speziell entwickelten Tuch oder einem stark zusammengedrückten feuchten Tuch und mit einem für die Art des Oberleders bestimmten Aerosolkonservierungsmittel gereinigt werden.

Kunststoffe: Die Reinigungs- und Wartungsmethode hängt von der Art der Oberfläche ab. Glatte Kunststoffe sollten mit einem leicht feuchten Schwamm oder einem weichen Tuch gereinigt und mit speziellen Emulsionen oder Schäumen für Kunststoffe konserviert werden. Materialien mit einer Gämsoberfläche sollten trocken oder mit einem leicht feuchten Schwamm gereinigt werden. Verwenden Sie zur Wartung ein spezielles Imprägnierspray.

Nutzungsdauer: Hängt von den Einsatzbedingungen ab und kann anhand des Produktverbrauchs beurteilt werden. Aufgrund der unterschiedlichen Nutzungsintensität und Umwelteinflüsse wie Sonnenlicht, Regen usw. ist es nicht möglich, ein bestimmtes Datum anzugeben.

VERWERTUNG: Das Produkt muss gemäß den nationalen Gesetzen und Normen zum Umweltschutz entsorgt werden.

BEISPIELE FÜR DIE KENNZEICHNUNG:

☞ - aus leder,☞ - bedeckte leder,☞ - textilmaterial,☞ - anderes materia.



ART. MAS 26-600 Radom, ul. żółkiewskiego 64, Poland

www.artmas.pl



NEKO

BATINIŲ NAUDOJIMO IR PRIEŽIŪROS TAISYKLĖS

Prieš pradendant naudoti gaminį, rekomenduojama atidžiai perskaityti instrukcijas

GAMINTOJAS / IMPORTUOTOJAS: „ART.MAS” EXPORT-IMPORTJ.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.

BATŲ APRAŠYMAS: Viršus pagamintas iš PU medžiagų, padas iš TPR medžiagos.

Issamų gaminių aprašymą ir charakteristikas galite rasti www.artmas.pl.

NAUDOJIMAS: Avalynės dydis turi būti tinkamai sureguliuotas bando ant avalynės. Neteisingai pasirinktų batų formos ir dydžio batų naudojimas gali sukelti medžiagos deformaciją, dilimą ar plyšimą. Dydis nurodytas ant gaminio.

Batus reikia apsiauti ir nusiauti po to, kai jie bus atsegti. Bato rišimui reikia naudoti visas sagų skylutes. Nusivilkdami batus, nespaukite ant nuimamo bato kulno su kitu batu, nes jis gali būti pažeistas. Batai turėtų būti dėvimi tvarkingai suvarstyti. Medžiagos, kurios buvo naudojamos avalynės gamyboje, neturėtų neigiamai paveikti vartotojo sveikatos. Tačiau bet kuri medžiaga, esanti gaminio medžiagoje arba esanti produkto sudėtyje, gali būti alergenais, pvz., Medvilnė, oda, metalo elementai, lateksas, TPA medžiaga, EVA medžiaga, dažai ir kt. Ypač jautriems asmenims gali sukelti alergines reakcijas. Prieš vartojimą rekomenduojama išbandyti produktą.

PAKAVIMO METODAS IR TRANSPORT SĄLYGOS: Produktas supakuotas poromis į kartonines dėžes ir į bendras kartonines dėžes. Vežant ir sandėliuojant produktą rekomenduojama būti gamintojo pakuočių.Vežant reikia atkreipti ypatingą dėmesį, kad pakuoatė nebūtų veikiamo mechaninių pažeidimų ar deformacijų dėl oro sąlygų.

SAUGOJIMAS: Avalynę reikia laikyti kambario temperatūroje vėdinamoje vietoje , atokiau nuo šilumos ir drėgmės šaltinių, esant 5–24 ° C temperatūrai, o santykinė oro drėgmė 50–70%.

Nedėkite sunkių daiktų,saugokite nuo aštrių daiktų.Batų vidus turėtų likti sausas.Jei drėgna, natūraliai išdžiovinkite nuo tiesioginės ugnies.Avalynės laikymo laikas priklauso nuo naudojimo sąlygų ir priežiūros būdo. Per didelė oro drėgmė, temperatūra ar intensyvi šviesa gali neigiamai paveikti jų kokybę. Tiekėjias neatsako už priešingai rekomendacijoms laikomo produkto kokybę.

GARANTĖJA IR SKUNDAI: Avalynė, kurios neprižiūri vartotojas, netenka garantijos ir nėra skundžiama. Skundai netaikomi: mechaniniai pažeidimai, natūralus avalynės nusidėvėjimas, žala, kurią sukelia netinkamas batų dydžio pasirinkimas ir netinkamas naudojimas.

PRIEŽIŪRA: Priėmaišas nuvalykite drėgnu skudurėliu ar kempine, nenaudodami organinių tirpiklių, nusauskite ir tada išsaugokite ir atlikti techninė priežiūra. Niekada neplaukite batų skalbimo mašinoje. Džiovinkite batus kambario temperatūroje, geriausia vėdinamoje vietoje, atokiau nuo karščio.Šlapias produktas turi būti džiovinamas kambario temperatūroje (atokiau nuo orkaitės ir šildytuvo) maždaug 18 valandų.

Tekstilės medžiagos: Valykite kempine arba minkštu skudurėliu, sudrėkintu švelniu plovikliu tirpalu. Venkite suslapti bato vidų. Periodiškai konservuokite specialiu impregnavimo purškikliu, kad apsaugotumėte nuo purvo ir drėgmės. Nenaudokite pastų ar kremų.

Natūralūs grūdų odos: Į džiovinatas grūdėtos odos viršūnes turėtų būti dedamas nedidelis kiekis konservantų (kremo) ar vaško, geriausia - viršūnės spalv.Dėl natūralios odos apdailos kiedis nerekomenduojama naudoti savaiminio blizgesio pastas (kurių pagrindą sudaro tirpikliai, galinčios pažeisti dangą), kurios turėtų būti naudojamos retkarčiais.Prieš taikant kitą sluoksnis pasta turėtų būti poliruoti arba nuplauti.Ankstesnis sluoksnius, po džiovinimo pastos, oda turėtų būti poliruoti.

Zomšos odos (nubukas, veliūras): Nenaudokite pastos ant batų su veliūriniais ir nubuko. Gaminiai, pagaminti iš veliūrinės ir nubuko odos, turėtų būti valomi tik specialiai tam skirta šluoste arba stipriai suspa



RO

NEKO

REGULI DE UTILIZARE ȘI ÎNTREȚINERE A ÎNCĂLȚĂMINTEI

Se recomandă să citiți cu atenție instrucțiunile înainte de a utiliza produsul

PRODUCĂTOR / IMPORTATOR: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
DESCRIEREA ÎNCĂLȚĂMINTEI: Partea superioară este din materiale PU, talpa din material TPR.

O descriere detaliată și caracteristicile produsului sunt disponibile la www.artmas.pl.
UTILIZARE: Dimensiunea încălțăminteii trebuie ajustată corespunzător prin încercarea încălțăminteii. Utilizarea încălțăminteii neadecvate forme și măririi picioarelor poate duce la deformarea, abraziunea sau ruperea materialului. Mărimea este afișată pe produs. Pantofii ar trebui să fie îmbrăcați și scoși după dezlegare. Toate găurile trebuie utilizate pentru dantelare. Când îndepărtați încălțăminte, nu vă plimbați pe călcăiul detașabil, deoarece poate fi deteriorat. Pantofii trebuie purtați bine dantelați.

Materialele care au fost utilizate la fabricarea încălțăminteii nu ar trebui să afecteze negativ sănătatea utilizatorului.Cu toate acestea, orice substanță conținută în materialul produsului sau care este o componentă a produsului poate fi un alergen, de exemplu bumbac, piele, elemente metalice, latex, material TPA, material EVA, coloranți, etc., poate provoca reacții alergice la persoanele deosebit de sensibile. Se recomandă testarea produsului înainte de utilizare.

METODA DE AMBALARE ȘI CONDIȚII DE TRANSPORT: Produsul este ambalat în perechi în cutii de carton și în cutii de carton colectiv.Se recomandă ca produsul să fie în ambalajul producătorului în timpul transportului și depozitării. În timpul transportului, trebuie acordată o atenție specială, astfel încât ambalajul să nu fie expus la deteriorarea mecanică sau deformare din cauza condițiilor meteorologice.

DEPOZITARE: ncălțăminte trebuie depozitată la temperatura camerei într-un loc ventilat, departe de sursele de căldură și umiditate, o temperatură de 5-24 ° C și umiditate relativă de 50% - 70%. Nu așezați obiecte grele, ferii-vă de obiectele ascuțite. Interiorul pantofului trebuie să rămână uscat.Dacă sunt ude, uscați-le în mod natural departe de căldura directă. Durata de depozitare a încălțăminteii depinde de condițiile de utilizare și de metoda de întreținere. Umiditatea prea mare a aerului, temperatura sau lumina intensă le pot afecta calitatea. Furnizorul nu este responsabil pentru calitatea produsului stocat contrar recomandărilor.

GARANȚIE ȘI PLÂNGERE: Încălțăminte care nu este întreținută de utilizator pierde garanția și nu este supusă reclamației. Reclamațiile nu sunt supuse: deteriorării mecanice, uzurii naturale a încălțăminteii, deteriorării cauzate de alegerea greșită a măririi pantofilor și a utilizării necorespunzătoare.

ÎNȚREȚINERE: Curățați contaminanții cu o cârpă umedă sau un burete fără a utiliza solventi organici, uscați și numai apoi conservați. Nu vă spălați niciodată pantofii în mașina de spălat.

Uscați la temperatura camerei, de preferință într-un loc ventilat departe de căldură. Un produs îmbibat necesită uscare la temperatura camerei (departe de cuptoare și încălzitoare) timp de aproximativ 18 ore.

Materiale textile: Curățați cu un burete sau o cârpă moale umezită cu o soluție ușoară de detergent. Evitați umezirea interiorului pantofului. Conservați periodic cu un spray special de impregnare pentru a proteja împotriva murdăriei și umezelii. Nu folosiți paste sau creme.

Cereale din piele naturală: O cantitate mică de conservant (cremă) sau ceară trebuie aplicată pe uscate de piele , de preferință în culoarea piele.Datorită finisajului natural al pielii, întreținerea zilnică nu este recomandată pentru pastele auto-lucioase (pe baza de solventi care pot deteriora acoperirea), care trebuie utilizate sporadic.Inainte de a aplica următorul strat de pastă, lustruiți sau spălați stratul anterior, după ce pasta se usucă, pielea trebuie lustruită.

Piei din piele de căprioară (nubuc, velur): Nu folosiți pasta pe pantofi din velur și nubuck. Produsele din piele velur și nubuck trebuie curățate doar cu o cârpă special concepută sau o cârpă umedă puternic stoarsă și cu un conservant pentru aerosoli conceput pentru tipul de piele exterioară.

Materiale plastice: Metoda de curățare și întreținere depinde de tipul suprafeței. Materialele plastice netede trebuie curățate cu un burete ușor umed sau cu o cârpă moale și conservate cu emulsii speciale sau spume. Materialele cu o suprafață de căprioară trebuie curățate uscat sau cu un burete ușor umed. Folosiți un spray special de impregnare pentru întreținere.

TERMEN DE VALABILITATE: Depinde de condițiile de utilizare a acestora și poate fi judecat după gradul de uzură al produsului. Datorită intensității diferite a utilizării și a influențelor de mediu, cum ar fi lumina soarelui, ploaia etc., nu este posibil să se acorde o dată specifică.

ELIMINARE: produsul trebuie aruncat în conformitate cu legile și standardele naționale în domeniul protecției mediului.

EXPLICAȚIA SIMBOLURILOR UTILIZATE:

☞ - piele, ☞ - piele acoperită, ☞ - material textile, ☞ - alte materiale.



RU

NEKO

ПРАВИЛА ПОЛЬЗОВАНИЯ И УХОДА ЗА ОБУВЬЮ

Перед использованием продукта рекомендуется внимательно прочитать инструкцию

Производитель / импортер: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
ОПИСАНИЕ ОБУВИ: Верх изготовлен из полиуретана, подошва из материала TPR.

Подробное описание и характеристики товара доступны на сайте www.artmas.pl.

ИСПОЛЬЗОВАТЬ: Размер обуви следует правильно отрегулировать, примерив обувь. Использование обуви, что не подходит к форме и размеру ног может привести к деформации, истиранию или разрыву материала. Размер указан на товаре.Обувь следует надевать и снимать после расстегивания шнуровки. Все отверстия должны быть использованы для шнуровки. При снятии обуви не наступайте на пятку съёмной обуви, потому что это может быть повреждено. Обувь следует носить аккуратно пронизан. Материалы, из которых изготовлен продукт, не должны отрицательно влиять на здоровье или гигиену пользователя. Однако любое вещество, содержащееся в материале изделия или являющееся частью изделия, может быть аллергеном, например хлопок, кожа, металлические элементы, латекс, Материал TPA, материал EVA, красители и т. Д. Особенно чувствительным людям рекомендуется проверить продукт.

СПОСОБ УПАКОВКИ И УСЛОВИЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ: Продукт упакован парами в картонные коробки и в общие картонные коробки. Рекомендуется, чтобы продукт находился в упаковке производителя при транспортировке и хранении. Во время транспортировки особое внимание следует уделять тому, чтобы упаковка не подвергалась механическим повреждениям или деформации из-за погодных условий.

СКЛАДИРОВАНИЕ:Обувь следует хранить при комнатной температуре, в проветриваемом месте, вдали от источников тепла и влаги при температуре 50–24 ° C и относительной влажности 50–70%.Не придавливали , держитесь подальше от острых предметов. Внутренняя часть обуви должна оставаться сухой. Если они влажные, высушите их вдали от источников тепла. Срок хранения обуви зависит от условий использования и способа обслуживания. Слишком высокая влажность воздуха, температура или интенсивный свет может неблагоприятно повлиять на качество обуви. Поставщик не несет ответственности за качество продукта, хранящегося вопреки рекомендациям.

ГАРАНТИЯ И ЖАЛОБЫ: Обувь, не консерва пользователем, теряет гарантию и не подлежит рекламацию. Жалобы не подлежат: механические повреждения, естественный износ обуви, повреждение, вызванным неправильным выбором размера обуви и неправильным использованием.

ОБСЛУЖИВАНИЕ: очистите грязь влажной тряпкой или губкой без использования органических растворителей, сохнуть и только потом сохранять. Никогда не стирайте обувь в стиральной машине. мокрые ботинки сушит при комнатной температуре, предпочтительно в проветриваемом месте вдали от источников тепла. влажный продукт требует сушки при комнатной температуре (вдали от печк и нагревателей) в течение примерно 18 часов.

Текстильные материалы: Очистите губкой или мягкой тканью, смоченной в слабом растворе моющего средства. Избегайте намокания внутренней части обуви. Периодически консервируйте специальным спреем для пропитки для защиты от грязи и влаги. Не используйте пасты или кремы.

Натуральная кожа зерна: Небольшое количество консерванта (крема) или воска следует наносить на высушенные верхушки зернистой кожи, предпочтительно в цвет верха. Из-за естественной отделки кожи ежедневное обслуживание не рекомендуется для самогляцевых паст (на основе растворителей, которые могут повредить покрытие), которые следует использовать время от времени. Перед нанесением следующего слоя пасты, отполировать или вымыть предыдущий слой, после того, как паста высохнет, кожа должна быть отполирована.

Замша (нубук, велюр): Не используйте пасту на обуви сделано из с велюровой и нубуковой. Изделия из велюровой и нубуковой кожи следует чистить только специально предназначенной тканью или сильно отжатой влажной тканью, а также аэрозольным консервантом, предназначенным для типа внешней кожи.

ПЕРИОД ПРОЧНОСТИ: зависит от условий их использования и может оцениваться исходя из степени износа изделия. Из-за разной интенсивности использования и воздействия на окружающую среду, такого как солнечный свет, дождь и т. Д., Невозможно указать конкретную дату.

УДАЛЕНИЕ: Продукт необходимо утилизировать в соответствии с национальными правилами и стандартами в области защиты окружающей среды.

ПРИМЕРЫ ПОЯСНЕНИЯ ПЕРСОНАЖА:

☞ - натуральная кожа, ☞ -покрытая кожа, ☞ -текстильный материал,☞ - другой материал.



SK

NEKO

PRAVIDLÁ POUŽÍVANIA A ÚDRŽBY OBUVU

Pred použitím výrobku sa odporúča pozorne si prečítať pokyny

VÝROBCA / DOVOZCA: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
POPIS OBUVU: Zvršok je vyrobený z PU materiálov, podrážka z TPR materiálu. Podrobný popis a vlastnosti produktu sú k dispozícii na www.artmas.pl.

POUŽITE: Veľkosť topánok by mala byť správne upravená, sa snaží na topánky. Používanie obuvi, ktorá je nevhodná pre tvar a veľkosť chodidiel, môže materiál zdeformovať, roztrhnúť alebo zlomiť.Veľkosť je uvedená na produkte. Topánky by mali byť nasadiť a vzlietlo rozviazať. Na šnúrovanie použite všetky otvory. Pri vzleze topánky, nevstupujte na päte topánky vyberateľnou s druhou topánku, pretože by sa to mohlo poškodiť. Pri vyjmání boty nevstupujte na vyjímateľnou patu boty, pretože môže dojsť k jejimu poškodení. Topánky by sa mali nosiť úhľadne šnúrované. Materiály použité pri výrobe obuvi by nemali nepriaznivo ovplyvniť zdravie používateľa.Akákoľvek látka obsiahnutá v materiáli výrobku alebo ako súčasť výrobku môže byť alergénom, napríklad bavlna, koža, kovové prvky, latex, materiál TPA, materiál EVA, farbivá atď., Môže vyvolať alergické reakcie u zvlášť citlivých osôb. Pred použitím sa odporúča produkt otestovať.

SPÔSOB BALENIA A PODMIENKY DOPRAVY: Výrobok je balený v pároch v kartónových škatuliach a v hromadných kartónových škatuliach. Počas prepravy a skladovania sa odporúča, aby bol výrobok v obale výrobcu. Počas prepravy by sa mala venovať osobitná pozornosť tomu, aby obal nebol vystavený mechanickému poškodeniu alebo deformácii v dôsledku poveternostných podmienok.

SKLADOVANIE : Obuv by sa mala skladovať pri izbovej teplote na vetranom mieste, mimo zdrojov tepla a vlhkosti, pri teplote 5 až 24 ° C a relatívnej vlhkosti 50 až 70%. Neumiestňujte ťažké predmety, držte ich ďalej od ostrých predmetov. Interiér topánky by mal zostať suchý. V prípade zvlhčenia ich osušte prirodzeným spôsobom mimo priameho tepla. Čas skladovania obuvi závisí od podmienok použitia a spôsobu konzervácie. Priliš vysoká vlhkosť vzduchu, teplota alebo intenzívne svetlo môžu nepriaznivo ovplyvniť ich kvalitu. Dodávateľ nie je zodpovedný za kvalitu skladovaného produktu v rozpore s odporúčaniami.

ZÁRUKA A SŤAŽNOSTI: Obuv, ktorá nie je udržiavaná používateľom, stráca záruku a nie je predmetom reklamácie. Na reklamácie sa nevzťahujú: mechanické poškodenie, prirodzené opotrebenie obuvi, poškodenie spôsobené nesprávnym výberom veľkosti obuvi a nesprávnym použíťim.

ÚDRŽBA: Očistite navlhčenou tkaninou alebo špongiou bez použitia organických rozpúšťadiel a až potom udržiavať. Nikdy si neumývajte obuv v práčke. Mokré topánky suchý pri izbovej teplote, najlepšie na vetranom mieste mimo tepla. Namočený produkt vyžaduje sušenie pri izbovej teplote (mimo peci a ohrievačov) asi 18 hodín.

Textilné materiály: Čistite špongiou alebo mäkkou handričkou navlhčenou v slabom roztoku saponátu. Dbajte na to, aby ste nezmačkali vnútro topánky. Pravidelne ho konzervujte špeciálnym impregnačným sprejom na ochranu pred nečistotami a vlhkosťou. Nepoužívajte pasty ani krémy. Prírodná lícová koža: Malé množstvo konzervačných látok (krémov) alebo voskov by sa malo nanášať na vysušené vrcho koža topánky, najlepšie vo farbe vrchných . Vzhľadom na prirodzenú povrchovú úpravu kože sa každodenná údržba neodporúča pre pasty so samým leskom (na báze rozpúšťadiel, ktoré môžu poškodiť povlak), ktoré by sa mali používať sporadicky. Pred nanesením ďalšej vrstvy pasty, vyleštiť alebo umyť predchádzajúcu vrstvu, po zaschnutí pasty by sa mala pokožka vyleštiť.

Semišová koža (nubuk, velúr): Nepoužívajte leštiťlá na topánky so zvrškom velúr a nubuk. Výrobky vyrobené z velurovej a nubukovej usne by sa mali čistiť iba špeciálne navrhnutou handričkou alebo silne stlačenou vlhkou handrou a aerosólovým konzervačným prostriedkom určeným pre typ vonkajšej kože.

Plasty: Spôsob čistenia a údržby závisí od typu povrchu. Hladké plasty by sa mali čistiť mierne navlhčenou špongiou alebo mäkkou handričkou a konzervovať pomocou špeciálnych emulzií alebo peny. Materiály s povrchom kamzika by sa mali čistiť nasucho alebo mierne vlhkou špongiou. Na údržbu používajte špeciálny impregnačný sprej.

DOBA TRVANLIVOSTI: Závisí od podmienok ich použitia a dá sa posúdiť podľa stupňa spotreby produktu. Vzhľadom na rôznu intenzitu používania a vplyv na životné prostredie, ako napríklad slnečné svetlo, dážď atď. , Nie je možné uviesť konkrétny dátum.

LIKVIDÁCIA: Produkt sa má zlikvidovať v súlade s národnými zákonmi a normami týkajúcimi sa ochrany životného prostredia.

PRIKLADY ZNAČENIA VYSVETLENIE SYMBOLOV:

☞ - kože, ☞ - potiahnutá koža, ☞ - textilný materiál,☞ - ostatný materiál.



UA

NEKO

ПРАВИЛА ВИКОРИСТАННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ ВЗУТТЯ

Перед використанням продукту рекомендується уважно прочитати інструкцію

ВИРОБНИК / ІМПОРТЕР: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
ОПИС ВЗУТТЯ: Верх виготовлений з PU матеріалів, підошва з TPR матеріалу. Детальний опис та характеристики товару доступні на веб-сайті www.artmas.pl.

ВИКОРИСТОВУЙТЕ: Розмір взуття слід правильно відрегулювати, примірявши взуття.

Використання взуття, яке не відповідає формі та розміру ніг, може призвести до деформації, стирання або розриву матеріалу. Розмір вказаний на виробі. Взуття слід одягати і знімати вже зашнурованою. Всі отвори слід використовувати для шнурування. Знімаючи взуття, не наступайте на п'яту з взуття разом, оскільки воно може пошкодитися. Взуття слід носити акуратно зашнурованою. Матеріали, які були використані при виготовленні взуття, не повинні негативно впливати на здоров'я користувача. Однак будь-яка речовина, що міститься в матеріалі продукту або є його компонентом, може бути алергеном, наприклад, бавовна, шкіра, металеві елементи, латекс, TPA матеріал, EVA матеріал, барвники тощо, можуть викликати алергічні реакції у особливо чутливих людей. Рекомендується протестувати продукт перед використанням.

МЕТОД УПАКУВАННЯ ТА УМОВИ ТРАНСПОРТУ: Продукт упаковується парами в картонні коробки та в колективні картонні коробки. Під час транспортування та зберігання продукт рекомендується містити на упаковці виробника. Під час транспортування слід звернути особливу увагу, щоб упаковка не піддавалася механічним пошкодженням або деформациям через погодні умови.

ЗБЕРІГАННЯ:Взуття слід зберігати при кімнатній температурі у провітрюваному місці , подаль від джерел тепла та вологості, температури 5-24°C та відносної вологості повітря 50% - 70%. Не кладіть важких предметів, тримайте подаль від гострих предметів. Внутрішня частина взуття повинна залишатися сухою. Якщо вони стають вологими, висушіть їх природним способом подаль від прямого тепла. Час зберігання взуття залежить від умов використання та способу консервації. Занадто висока вологість повітря, температура або інтенсивне світло можуть негативно позначитися на їх якості. Постачальник не несе відповідальності за якість товару, що зберігається всупереч рекомендаціям.

ГАРАНТІЯ І СКАРГИ: Про взуття, які не дбають користувач, ви втратите гарантію не підлягає рекламації. На скарги не подаються: механічні пошкодження, природний знос взуття, пошкодження, спричинені неправильним вибором розміру взуття та неправильним використанням.

ОБСЛУГОВУВАННЯ: Після роботи очистіть забруднення вологою ганчіркою або губкою, не використовуючи органічні розчинники, висушіть і лише після цього і тримати його. Ніколи не мийте взуття в пральній машині. Сушіть вологим при кімнатній температурі, бажано в провітрюваному місці, далеко від спеки. Замочений продукт потребує сушіння при кімнатній температурі (подаль від духовок та нагрівачів) близько 18 годин.

Текстильні матеріали: Чистіть губкою або м'якою тканиною, змоченою м'яким розчином м'якого засобу. Уникайте намокання внутрішньої частини взуття. Періодично консервуйте спеціальним спреем для просочення для захисту від бруду та вологи. Не використовуйте пасту або креми.

Натуральна шкіра зерна: Невелику кількість консерванту (крему) або воску слід наносити на висушен верхівкиверх шкіри, бажано в кольорі верху. Завдяки натуральній шкірі, продукт щоденне обслуговуван не рекомендується проводити самок пасти (на основі розчинників, які можуть пошкодити покриття), які слід використовувати епізодично.Перед нанесенням наступного шару пасти відполіруйте або вимийте попередній шар, після висихання пасти шкіру слід відполірувати.

Замшеві шкіри (нубук, велюр): Не використовуйте пасту на взуття з велюровою та нубуковою підшою. Вироби з велюрової та нубукової шкіри слід чистити тільки спеціально розробленою ганчіркою або сильно віджатою мокрою ганчіркою та аэрозольним консервантом, призначеним для типу зовнішньої шкіри.

ПЛАСТМАСИ: Спосіб очищення та обслуговування залежить від типу поверхні. Гладкі пластмаси слід чистити злегка вологою губкою або м'якою тканиною, а також консервувати спеціальними емальсьями або пінами для пластмас.

ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ: залежить від умов їх використання та може бути оцінений за ступенем споживання продукції. Через різну інтенсивність використання та вплив на навколишнє середовище, наприклад, сонячне світло, дощ тощо, неможливо вказати конкретну дату.

ВИДАЛЕННЯ:Продукт слід утилізувати відповідно до національних законів та стандартів щодо охорони навколишнього середовища.

ПОЯСНЕННЯ ВИКОРИСТАНИХ СИМВОЛІВ:

☞ - шкіра, ☞ - покрита шкіра, ☞ - інші матеріали, ☞ - текстильний матеріал.



RU

NEKO

ПРАВИЛА ПОЛЬЗОВАНИЯ И УХОДА ЗА ОБУВЬЮ

Перед использованием продукта рекомендуется внимательно прочитать инструкцию

Производитель / импортер: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
ОПИС ВЗУТТЯ: Верх изготовлений з PU матеріалів, підошва з TPR матеріалу. Детальний опис та характеристики товару доступні на веб-сайті www.artmas.pl.

ВИКОРИСТОВУЙТЕ: Розмір взуття слід правильно відрегулювати, примірявши взуття.

Використання взуття, яке не відповідає формі та розміру ніг, може призвести до деформації, стирання або розриву матеріалу. Розмір вказаний на виробі. Взуття слід одягати і знімати вже зашнурованою. Всі отвори слід використовувати для шнурування. Знімаючи взуття, не наступайте на п'яту з взуття разом, оскільки воно може пошкодитися. Взуття слід носити акуратно зашнурованою. Матеріали, які були використані при виготовленні взуття, не повинні негативно впливати на здоров'я користувача. Однак будь-яка речовина, що міститься в матеріалі продукту або є його компонентом, може бути алергеном, наприклад, бавовна, шкіра, металеві елементи, латекс, TPA матеріал, EVA матеріал, барвники тощо, можуть викликати алергічні реакції у особливо чутливих людей. Рекомендується протестувати продукт перед використанням.

МЕТОД УПАКУВАННЯ ТА УМОВИ ТРАНСПОРТУ: Продукт упаковується парами в картонні коробки та в колективні картонні коробки. Під час транспортування та зберігання продукт рекомендується містити на упаковці виробника. Під час транспортування слід звернути особливу увагу, щоб упаковка не піддавалася механічним пошкодженням або деформациям через погодні умови.

ЗБЕРІГАННЯ:Взуття слід зберігати при кімнатній температурі у провітрюваному місці , подаль від джерел тепла та вологості, температури 5-24°C та відносної вологості повітря 50% - 70%. Не кладіть важких предметів, тримайте подаль від гострих предметів. Внутрішня частина взуття повинна залишатися сухою. Якщо вони стають вологими, висушіть їх природним способом подаль від прямого тепла. Час зберігання взуття залежить від умов використання та способу консервації. Занадто висока вологість повітря, температура або інтенсивне світло можуть негативно позначитися на їх якості. Постачальник не несе відповідальності за якість товару, що зберігається всупереч рекомендаціям.

ГАРАНТІЯ І СКАРГИ: Про взуття, які не дбають користувач, ви втратите гарантію не підлягає рекламації. На скарги не подаються: механічні пошкодження, природний знос взуття, пошкодження, спричинені неправильним вибором розміру взуття та неправильним використанням.

ОБСЛУГОВУВАННЯ: Після роботи очистіть забруднення вологою ганчіркою або губкою, не використовуючи органічні розчинники, висушіть і лише після цього і тримати його. Ніколи не мийте взуття в пральній машині. Сушіть вологим при кімнатній температурі, бажано в провітрюваному місці, далеко від спеки. Замочений продукт потребує сушіння при кімнатній температурі (подаль від духовок та нагрівачів) близько 18 годин.

Текстильні матеріали: Чистіть губкою або м'якою тканиною, змоченою м'яким розчином м'якого засобу. Уникайте намокання внутрішньої частини взуття. Періодично консервуйте спеціальним спреем для просочення для захисту від бруду та вологи. Не використовуйте пасту або креми.

Натуральна шкіра зерна: Невелику кількість консерванту (крему) або воску слід наносити на висушен верхівкиверх шкіри, бажано в кольорі верху. Завдяки натуральній шкірі, продукт щоденне обслуговуван не рекомендується проводити самок пасти (на основі розчинників, які можуть пошкодити покриття), які слід використовувати епізодично.Перед нанесенням наступного шару пасти відполіруйте або вимийте попередній шар, після висихання пасти шкіру слід відполірувати.

Замшеві шкіри (нубук, велюр): Не використовуйте пасту на взуття з велюровою та нубуковою підшою. Вироби з велюрової та нубукової шкіри слід чистити тільки спеціально розробленою ганчіркою або сильно віджатою мокрою ганчіркою та аэрозольним консервантом, призначеним для типу зовнішньої шкіри.

ПЛАСТМАСИ: Спосіб очищення та обслуговування залежить від типу поверхні. Гладкі пластмаси слід чистити злегка вологою губкою або м'якою тканиною, а також консервувати спеціальними емальсьями або пінами для пластмас.

ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ: залежить від умов їх використання та може бути оцінений за ступенем споживання продукції. Через різну інтенсивність використання та вплив на навколишнє середовище, наприклад, сонячне світло, дощ тощо, неможливо вказати конкретну дату.

ВИДАЛЕННЯ:Продукт слід утилізувати відповідно до національних законів та стандартів щодо охорони навколишнього середовища.

ПОЯСНЕННЯ ВИКОРИСТАНИХ СИМВОЛІВ:

☞ - шкіра, ☞ - покрита шкіра, ☞ - інші матеріали, ☞ - текстильний матеріал.



SK

NEKO

PRAVIDLÁ POUŽÍVANIA A ÚDRŽBY OBUVU

Pred použitím výrobku sa odporúča pozorne si prečítať pokyny

VÝROBCA / DOVOZCA: „ART.MAS” EXPORT-IMPORT J.Bińczyk, W. BIŃCZYK, Sp.k. 26-600 RADOM, ul. Żółkiewskiego 64, pl, www.artmas.pl.
POPIS OBUVU: Zvršok je vyrobený z PU materiálov, podrážka z TPR materiálu. Podrobný popis a vlastnosti produktu sú k dispozícii na www.artmas.pl.

POUŽITE: Veľkosť topánok by mala byť správne upravená, sa snaží na topánky. Používanie obuvi, ktorá je nevhodná pre tvar a veľkosť chodidiel, môže materiál zdeformovať, roztrhnúť alebo zlomiť.Veľkosť je uvedená na produkte. Topánky by mali byť nasadiť a vzlietlo rozviazať. Na šnúrovanie použite všetky otvory. Pri vzleze topánky, nevstupujte na päte topánky vyberateľnou s druhou topánku, pretože by sa to mohlo poškodiť. Pri vyjmání boty nevstupujte na vyjímateľnou patu boty, pretože môže dojsť k jejimu poškodení. Topánky by sa mali nosiť úhľadne šnúrované. Materiály použité pri výrobe obuvi by nemali nepriaznivo ovplyvniť zdravie používateľa.Akákoľvek látka obsiahnutá v materiáli výrobku alebo ako súčasť výrobku môže byť alergénom, napríklad bavlna, koža, kovové prvky, latex, materiál TPA, materiál EVA, farbivá atď., Môže vyvolať alergické reakcie u zvlášť citlivých osôb. Pred použitím sa odporúča produkt otestovať.

SPÔSOB BALENIA A PODMIENKY DOPRAVY: Výrobok je balený v pároch v kartónových škatuliach a v hromadných kartónových škatuliach. Počas prepravy a skladovania sa odporúča, aby bol výrobok v obale výrobcu. Počas prepravy by sa mala venovať osobitná pozornosť tomu, aby obal nebol vystavený mechanickému poškodeniu alebo deformácii v dôsledku poveternostných podmienok.

SKLADOVANIE : Obuv by sa mala skladovať pri izbovej teplote na vetranom mieste, mimo zdrojov tepla a vlhkosti, pri teplote 5 až 24 ° C a relatívnej vlhkosti 50 až 70%. Neumiestňujte ťažké predmety, držte ich ďalej od ostrých predmetov. Interiér topánky by mal zostať suchý. V prípade zvlhčenia ich osušte prirodzeným spôsobom mimo priameho tepla. Čas skladovania obuvi závisí od podmienok použitia a spôsobu konzervácie. Priliš vysoká vlhkosť vzduchu, teplota alebo intenzívne svetlo môžu nepriaznivo ovplyvniť ich kvalitu. Dodávateľ nie je zodpovedný za kvalitu skladovaného produktu v rozpore s odporúčaniami.

ZÁRUKA A SŤAŽNOSTI: Obuv, ktorá nie je udržiavaná používateľom, stráca záruku a nie je predmetom reklamácie. Na reklamácie sa nevzťahujú: mechanické poškodenie, prirodzené opotrebenie obuvi, poškodenie spôsobené nesprávnym výberom veľkosti obuvi a nesprávnym použíťim.

ÚDRŽBA: Očistite navlhčenou tkaninou alebo špongiou bez použitia organických rozpúšťadiel a až potom udržiavať. Nikdy si neumývajte obuv v práčke. Mokré topánky suchý pri izbovej teplote, najlepšie na vetranom mieste mimo tepla. Namočený produkt vyžaduje sušenie pri izbovej teplote (mimo peci a ohrievačov) asi 18 hodín.

Textilné materiály: Čistite špongiou alebo mäkkou handričkou navlhčenou v slabom roztoku saponátu. Dbajte na to, aby ste nezmačkali vnútro topánky. Pravidelne ho konzervujte špeciálnym impregnačným sprejom na ochranu pred nečistotami a vlhkosťou. Nepoužívajte pasty ani krémy. Prírodná lícová koža: Malé množstvo konzervačných látok (krémov) alebo voskov by sa malo nanášať na vysušené vrcho koža topánky, najlepšie vo farbe vrchných . Vzhľadom na prirodzenú povrchovú úpravu kože sa každodenná údržba neodporúča pre pasty so samým leskom (na báze rozpúšťadiel, ktoré môžu poškodiť povlak), ktoré by sa mali používať sporadicky. Pred nanesením ďalšej vrstvy pasty, vyleštiť alebo umyť predchádzajúcu vrstvu, po zaschnutí pasty by sa mala pokožka vyleštiť.

Semišová koža (nubuk, velúr): Nepoužívajte leštiťlá na topánky so zvrškom velúr a nubuk. Výrobky vyrobené z velurovej a nubukovej usne by sa mali čistiť iba špeciálne navrhnutou handričkou alebo silne stlačenou vlhkou handrou a aerosólovým konzervačným prostriedkom určeným pre typ vonkajšej kože.

Plasty: Spôsob čistenia a údržby závisí od typu povrch